

Call no: Ms. 9027 V8:15

Author: Basan, Yishayahu.

Title: ... he-hatan ... yitshak ... ben ... Shabtai Marini ...
ve-hakalah ... Yuditah ... bat ... Menahem meItalia ...
be-simhah u-beshirim.

כותרת: ... החתן ... יצחק ... בן ... שבתי מאריני ... והכללה ...
יודיטה ... בת ... מנחם מאיטליה ... בשמחה ובשירים

Imprint: Mantova : s.n., [17--?]

דפוסה: מנטובה : חמו"ל, [---17]

Collation: 1 broadside : ill. (woodcut) ; 54 x 39 cm.

הערות: סוג הגליון: שיר לחתונה. שם החתן: יצחק בן שבתי מאריני. שם הכללה:
יודיטה בת מנחם מאיטליה. תחילת השיר: כל איש ואיש רואה פni רעהו.

Subject: Epithalamia.

Hebrew poetry, Medieval - Italy.

These images are from the collection of the Library of the Jewish Theological Seminary (JTS). JTS holds the copyrights to these images. The images may be downloaded or printed by individuals for personal use only, but may not be quoted or reproduced in any publication without the prior permission of JTS.

הוותק והוכנס לאינטרנט
www.hebrewbooks.org
ע"י חיים תש"ע



יעת נסנת הפטין כרט אנטלו. קינת והזחן מיראצ'ו. צאי שדרות זיגטאו וקווילו. גטני געטנישס וטגניט. פאל גאנען אווייז'ו. אוון סאלטניז. ק"ה סאלז זענערת חאנז פולאיזט. טוינז גוועז גזריס. נאמד זענער. כבל גאנז יקצע יטיל. כפ' א' יטיגז'ו יונ'ן, קלאן פטרופט האנט פולו זאנטן כפ' גראד ליאברז מאלץ' נר'. וגכלן אנטלן. כבוחעלת האנטלן. נא מזווים. מילטן. פודיס. מה' זיידיז'ו. נא' צאנטן האנטגנד כט' א' טאנטן פאנטאליז', נו'. נווכ מנטז'י קרייז הטעו ערלוֹן דאלה נטפי וטסדי'ז'ה. פו' מעגען צויז'ו קיז'ז'ו. פו' מעגען צויז'ו קיז'ז'ו. נלמיך גאנס מל מון מרחק. חוו צו' ייחן ל' האט ביגונס מהעוף ואטונג'ה טפ' פיעס מוחק. מגילז ואטונג'ה ט. נווכ קאנטז'ו וטזטס אנטטגט לנו. האנגט כי רכ' פאנז'י הדרק וויל האנט עלי וטראז'ו גאנטז'ו. ודרטמי אני של נלי לבב ואטלחן כטמאנז'ו וגניריס. וכטחט מהקה מה' גאנטז'ו.

רְגִעַת קָפֹז אֲנֵוּתָךְ
יָחָק נָטוֹשׁ אַיְכָתָךְ רְבִיטָה

כִּי תְּחַזֵּה יוֹדִיטָה
בְּרִאֹת פָּגִי חַטָּה לְעַמְּתָךְ
לֹא יַעֲמֹד לְפָנֶיךָ
שָׁא תְּלִיכָּה עִם קְשֹׁתָךְ וְצֹבָא
כִּי בְּשִׁבְיָה תְּלִיכָּה לְאוֹד חַזְתָּה

**חַצְצִים בָּרָאִים לִם בָּבּוֹר יוֹשֵׁר
כִּי גַּן פְּרִיאָה לִים רְחֹשֶׁש
עַל טְהֻרָת רְקָעָש
לֹא שְׂאָלה רִקְמָה וּבְגַנְיָה עֲשָׂה
כִּי פְּעַטָּה רְכָפָש
וְרָדֵר יְאָדָר הַיְכָר בְּקָשָׁות
וּפְעַיל אֲדָרָה בְּעַלְיָה לְגַבְשָׁת**

לא יישעה הם ולא ימיחצ'ו
 לא יפיצו נפשך ולא יאריבך
 כי לבק' רצוב
 כי שגנ' דאבהה יפרוץ
 ירע' ולאם ירבעת
 כל תיריות כל עידני חשם
 כל הרזים כל גלי בחש

זְהִיר לַתְּחִזֵּם בָּגִיל תְּצִיאֹ
 בְּיַקְלָה חֲלוֹשָׁה אֵין וְאֵין פֶּה רְצִיחָ
 בְּיַפְנֵן שְׂגִיכָּס נְצִחָ
 וְשַׁלֵּל גְּאַוּתָה גִּיחָצָם מְלָאָ
 בְּזַרְבִּיבָּס נְצִחָ
 חֹדֶל לוֹפִית רְאֵן יְרִיחָ
 שֵׁם בְּגָדוֹלִים פְּלַבְּנִין רִיחָ

את מתגָם הלוּחוּמִים יְרֻעִיהוּ
 אחד באחד יַגְשׁוּ שֵם יַחֲדָה
 פְּתַחְלָה בְּבָרְזֶל יַתֵּר
 עַד גַּיְן עַצְקִים אֲוֹתָבִים יְפָרִירְוּ
 וְכַלִּי קָרְבָּן יַאֲקִירְוּ
 אֲוֹ אַוְתִּיכִים בְּאוֹתְבִים וְכַכְעִי
 חַווָּה לְחַווָּה פָה לְפָה נַשְׁעַט

אל פְּעִמָּכֶה וּבְאַתְּ תַּרְכֶּכָּךְ
 אֵין קְתֻרִירָךְ בַּיְּדֵקְרָנוֹת נְתַת
 רְגִיבָּךְ בְּעַד נְצִיתָת
 נְפָשָׁךְ בְּנְפָשָׁחֲבוֹתָךְ תְּקַרְבָּךְ
 סָרוּאָשָׁךְ נְצִבוֹתָךְ
 בַּיְּתָאָלִים לְקַשְׁוֹרְקַעַץ
 עַת לְאַרוֹב עַת לְחַטְבָּק הַגִּיעָם

**עֲרֵי יִבְגַּר לֹא פָּרִי תְּפַחַשׁ
חַפְצָן בְּסִמְכָוָת אֵיל זָהָר יְשֻׁוָּת
כָּל יְעֵשָׂה יְצִילָה
הַעֲתָה וְהַטְּשִׁפְטָן נָבוֹן הַלְּחָשׁ
יְדָע וְנָגְלוּ תְּפַחַשׁ
בְּכָל וּבְכָה לְעֵשָׂות חַיָּה
נָחָיו אֶצְבָּרוּ נָזָהָר**

**שְׁנִיא יָמֵת רַפּוֹשִׁלִים בָּיו וְרָזֶה
הַרְתָּה וְהַשְׁלָמָם וְלֹא יָכַנְךָ
יְחִי וְלֹא יִסְכְּנוּ
בַּיְמֵרִיר הַלְּלָה תְּלָא חֲבַרְתָּ
גָּס נְזָה לְזָה עַמְּרָה
צְנִיעִי סְתִיר חַכְמָתָה וְפָנוּ יְתַפְּשָׂא
בְּזָה וְגָס בְּזָה וְלֹא יַטְוָשָׁא**

**בְּנֵינוּ אֱלֹהִים בְּשָׁחֲקִים רַמְזָן
מֶטְבִּיא בְּנִית אִישׁ נְקִיעִים הַמִּתְּ
וּבְנִיחָה גַּאֲגָתָה
קָאוֹר בְּאוֹר תְּמִיסָּה עַד עַד קְמָתָה
אֲרִצָּה בְּלִי יְאַזְּפָת
לְפָעַט בְּגַעַן נִפְתָּח אַנְשָׁי לְלִבְשָׁת
כִּי בְּגַעַן אֶל פְּלִיאָבוֹתָם חַשְׂבָּ**

זען הא בחרצ'ית א', פַּאֲבִי נְקָשׁ
גַּלְעֵד פַּאֲרֵת יְנֻבֶּל קְלָרֶר
מוֹסִיף לְרוֹחוֹ וְנָרָה
אֶת אָוֹרֶחות עֲולֵם יְתַפְּשׁ חְזָקָה
לֹא יַגְמִיךְ בְּרַקְשׁ
בְּ פַּתְגָּלְיִי נְחַלְעַ מְפַנְעַ
רְצָא יְשֻׁוּב אֶל גָּל בְּשַׁרְבָּנָע

לוד זה צבי וודים בעפער
את גילה תקתי ביום מלחת
חרב ולא טקסת
שלוח ארגבים יŁטשוו עיניך
גבור ?כין שרין
בעבי אשר בראשות פורה רשות
ירין ?זוק צהה אורטה קשת

אָמֵן כִּי חַקְשֵׁי בְּרַת מֶלֶךְ
לֹא תַּחֲשֹׁב לְגַאתְךָ יְרוּפְשָׁבָן
לְהַיּוֹת אָסִיר בְּצָבֵי
שָׁעָה כִּי דָדוֹר גַּם יְחִינָּק בְּנָהָיוֹת
יַטְבֵּל לְהַגְּנוֹת
תַּגְלִיל בְּמִשְׁרָהָתְךָ אֲשֶׁר עָזָבָת
כִּי שְׂרָשָׂות קָלְבָרִיחָךְ נָגָת
רָגָע

עַל יָמֵן אִיפָּה לְאַבְּיָעַ
חוֹתָה בֶּן יִשְׂרָאֵל אֲסֵר שָׁפָּה
וַיַּחֲטֹבֵן בְּשָׁפָּה
עַל בְּנֵבָן שָׁמְשָׁעָה יְרֵעָה
סְמֻעָה יְפִידְעָה
אָזְתִּי גָּאִישׁ קָבָב וְכַתְּפַעַתָּע
דָּה אֲבָנִים בַּי כָּמו קוֹלָע

**דבר אמת אורה ונהריהו
הדי בקן הוא כי ילי מעים
לא יום ולא יומם
שניט לבית תורה היבאותיה
תפנ ונהריהו
בפר ברכני אל ובו בחרתי
בן בעבותות ארבה נקשורי**

בְּצִיּוֹן עָרֵי יְהָמָן
כְּלַיְלָה וְאֶמְמָנָה
תְּכִמּוֹת בְּחוֹזַע תְּחִנָּה
אֲחָתָה לִיְצָהָרָן מְשֻׁשָּׂיו יְתָנָן
אַסְטָנו בְּקָלַי יְדָנָן
אַפְּרִיעָיו חֹזַע וְהָם יְאַמְּרָה
גְּאַיּוֹ פְּלִיאַיּוֹ נָא לְכוֹ סְבָתָה

דָּרְאָה יַשְׁכֵל טוֹב וִיאת מִירְעָת
 לְבֶשׂ לִירָאשִׁית לוֹיְהַלְפִישְׁתָּרוֹ
 סְקָרָא יַהֲבִירְתָּרוֹ
 אֲחֹות לְמוֹחֲכָתָה וְאַס לְהַעַת
 עֲנָנוּ כְּמוֹ חֻלְעָת
 תָּוָרָה בְּלָטוּרָה נְסָמָר נְכַסְתָּה
 בְּאוֹר בְּגַנְיָן אַבְיָם לְכָר נְגַלְתָּה

בשורה תרומות רוא אֲשֶׁר נִזְעָג
ענות פְּרִיסִים וְעַזְעַז בְּלִפְרִיס
לא נִזְעָב לְקִידִי
כִּי שָׁוֹךְ שְׁכַלוּ וְלֹא יַעֲזַב
סְפִיר וְאוֹר יַרְיעַ
בְּכִינֵר וְחַכְמָה רַם וְהַם הַבְּשִׁלְך
סְנִינוּ פְּעַלְתָה וְחַשְׁבָנִילָה

אָמֵן שֶׁ אַדְמָה יָדָעָי תִּלְכֹּת
אָבִיב וְגַזְעַז בְּפֶרַח יָצְבִּיא
הַקּוֹר בְּסִיר יְרֻתִוָּה
בְּנֵן חֲכָמָה נְפָשָׂו הַכִּי נְכָבָרָת
כִּי מְרֻבָּה לְלָרָת
פְּרִיכָּה פְּתֹרָה יְהִי הַשְׁלָם
פְּטָעָם זְקָנָים בּוֹ בְּעִזָּה עַלְם
סְרִיר

כל איש יאנש ראה פני היה
את תארו עין ונויר אבר
אל הרים והר
יאמר שתריר דאכזר מראות
כלו ראות עיניהם
או כמגנול כסיר נפה
שנוי בعلن ברוכם ופי סרוות

איך מִגְרָעִים יַקְעֵר יְכָלֹה
בְּלִיחוֹת לֹא יוּכְלֹה פְּנִימָה
וְנַשְׁתָּם קַטָּל עִינִיכֶם
פְּרָאָה מְלָטֵש פְּרָאָות יְשָׁלָה
בְּאַתָּה יְכָשֵׁל
אֲלָמָם בְּגַעַם וְחַבְבִּים יְהִיעָן
לֹא יְרַע מְטוּזֵי וְלֹא יְכַנֵּן

אֵל שָׁאַלְוּ מִשְׁמָים אֲשֶׁר כְּבָדָבָר
 פְּאַחֲדָר פְּנֵי שָׂרָם לְמַטְבָּחָה
 יְאוֹת לְפִי הַחֲזִיף
 רְאָם ?לְבָן לְבָנָךְ חַפְצָה
 אוֹ בְּצִיבָּר נְאָצָה
 בְּכָה בְּגִנְיוֹת הַוְלִילִים יְהָלֵל
 אֲנוֹ בַּי בְּגִיטְרוֹת בְּשִׁוְיאָה יְטַפְּלוֹת

הַמְּפֹרֵז עַל פְּגִילוֹת בָּסָר
בְּיַאֲרֻבָּת עַצְמוֹ בָּאֵש רַטְבָּעָת
פְּקַדֵּד יְאַסֵּד נֶגֶעה
הַאֲיָצֵן תִּמְהָר ?
יַפְתַּח פְּנַתְּחָת הַזְּבָר
כָּל פְּגִילָה יִשְׁגַּר עַל אֵין חַקָּר
זַיְיר וַיְהִי הַלְּכָרָת שָׁקָר

גָּלוּ קְרִזָּה גַּן בְּנֵי נֹרְעָן
אֶל אֲיַשְׁגָּה לְבָב וְעַיר שְׂכָל
שְׂחָת פְּתַחְמִים סְכָל
גְּזִוּם זְפָר בָּם רְגָבְיוּ לְעוֹז
פְּסָוּ אַמְנוּנִים גְּעוֹז
גִּיאַ רְעַבְתּוֹב יְמִיד וּמַר פְּטַחְקָן
קְדֻרָּות לְרוֹד יְשָׁסָם לְבָצַן הַקְּתָן

זְהַלְלָתָם יְהֹוָה הַזָּקָן
 חֲטָאָם בְּחֶקֶם לֹא בִּזְקֶק טָמֵן
 פָּסָם רָק בְּחוֹזֶת יְבָחֵן
 בְּשָׂאֵר בְּשָׂרֵם יְבָאֵא הַבָּרָק
 סְכִיב לְשָׂאוֹן הַזָּקָן
 לְפָנָים בְּמִדְבָּר יְאַמְּרָה יְקִירָה
 שְׁבָחוּם בְּמִזְבֵּחַ חָנָלָם יְגַלְּבָם
 כָּה

אֶת הַקְרָבָה אֲכַלְוּ יְמִינֵיכֶם
אֲלֹא אֲנָה לְבָנֶךָ מְעַתָּה
אֲםִימָרְנוּ נָסַעַת אֶת־
לְפָנָיכֶם תִּבְרַח בְּשִׁיר יְמִינֵיכֶם
דְּרוּיִם אֲלָמָר יְתַזֵּן
אֲתָּה תִּמְלִיכְתָּם אֶבְנָאָר בְּנֵי נְכָאוֹת נְרָא
אֲמִינָאָר נָאָם קָדָשׁ וְאָמָר בְּנֵי

הוועתק והוכנס לאינטרנט
www.hebrewbooks.org
ע"י חיים חיש"ע

תְּקַשְׁׂרִים עַם תְּכִיאָם רַדוֹּ
בְּרַס פָּרוֹחַ שִׁיר פָּתִית קְלֻטָּ
גְּנֵלִי גַּתִּיתוֹת לְסֹד
קְבָּה אֲסִירִיתִי בָּסָוד עַמָּה
חַזְוָן בְּשִׁיר לְקָהָ
בַּיְתִיכְכָּם יְזָהָה כְּמוֹ גִּתְּ פָּרָץ
גַּס וְעַלְגָּם רַב בְּעַפְרָה תְּאַרְצָן